

Tisdag 23 oktober 2007

- med beaktande av artiklarna 51 och 83.7 i arbetsordningen,
 - med beaktande av betänkandet från utskottet för miljö, folkhälsa och livsmedelssäkerhet (A6-0395/2007).
1. Europaparlamentet godkänner rådets beslut.
 2. Europaparlamentet uppdrar åt talmannen att delge rådet och kommissionen, regeringarna och parlamenten i medlemsstaterna samt parterna till UNECE:s Esbokonvention parlamentets ståndpunkt.

P6_TA(2007)0441

Bulgariens och Rumäniens anslutning till konventionen av den 26 juli 1995 om skydd av Europeiska gemenskapernas finansiella intressen och till diverse protokoll till denna konvention *

Europaparlamentets lagstiftningsresolution av den 23 oktober 2007 om rekommendationen till rådets beslut om Bulgariens och Rumäniens anslutning till konventionen av den 26 juli 1995, som utarbetats på grundval av artikel K 3 i fördraget om Europeiska unionen, om skydd av Europeiska gemenskapernas finansiella intressen, anslutning till dess protokoll av den 27 september 1996, som utarbetats på grundval av artikel K 3 i fördraget om Europeiska unionen, till konventionen om skydd av Europeiska gemenskapernas finansiella intressen, anslutning till protokollet av den 29 november 1996, som utarbetats på grundval av artikel K 3 i fördraget om Europeiska unionen, anslutning till protokollet om förhandsavgörande av Europeiska gemenskapernas domstol angående tolkningen av konventionen om skydd av Europeiska gemenskapernas finansiella intressen, samt anslutning till det andra protokollet av den 19 juni 1997, som utarbetats på grundval av artikel K 3 i fördraget om Europeiska unionen, till konventionen om skydd av Europeiska gemenskapernas finansiella intressen (KOM(2007)0277 – C6-0238/2007 – 2007/0100(CNS))

(Samrådsförfarandet)

Europaparlamentet utfärdar denna resolution

- med beaktande av kommissionens rekommendation till rådet (KOM(2007)0277),
 - med beaktande av artikel 3.4 i anslutningsakten för Republiken Bulgarien och Rumänien, i enlighet med vilken rådet har hört parlamentet (C6-0238/2007),
 - med beaktande av artikel 51 i arbetsordningen,
 - med beaktande av betänkandet från utskottet för medborgerliga fri- och rättigheter samt rättsliga och inrikes frågor (A6-0360/2007).
1. Europaparlamentet godkänner kommissionens rekommendation såsom ändrat av parlamentet.
 2. Rådet uppmanas att underrätta Europaparlamentet om rådet har för avsikt att avvika från den text som parlamentet har godkänt.
 3. Rådet uppmanas att på nytt höra Europaparlamentet om rådet har för avsikt att väsentligt ändra kommissionens rekommendation.
 4. Europaparlamentet uppdrar åt talmannen att delge rådet och kommissionen samt Republiken Bulgariens och Rumäniens regeringar parlamentets ståndpunkt.

Tisdag 23 oktober 2007

KOMMISSIONENS FÖRSLAG

PARLAMENTETS ÄNDRINGAR

Ändring 1
Skäl 4a (nytt)

(4a) Bulgariens och Rumäniens regeringar har ansträngt sig för att uppfylla de respektive riktmärkena för inledning av det förenklade anslutningsförfarandet.

P6_TA(2007)0442

Kommunikationsinfrastruktur för Schengens informationssystem (SIS) (beslut) *

Europaparlamentets lagstiftningsresolution av den 23 oktober 2007 om förslaget till rådets beslut om installation, drift och ledning av en kommunikationsinfrastruktur för SIS-sammanhang (Schengens informationssystem) (KOM(2007)0306 – C6-0215/2007 – 2007/0104(CNS))

(Samrådsförfarandet)

Europaparlamentet utfärdar denna resolution

- med beaktande av kommissionens förslag (KOM(2007)0306),
- med beaktande av artiklarna 30.1 a och b, 31.1 a och b och 34.2 c i EU-fördraget,
- med beaktande av artikel 39.1 i EU-fördraget, i enlighet med vilken rådet har hört parlamentet (C6-0215/2007),
- med beaktande av artiklarna 93 och 51 i arbetsordningen,
- med beaktande av betänkandet från utskottet för medborgerliga fri- och rättigheter samt rättsliga och inrikes frågor och yttrandet från budgetutskottet (A6-0357/2007).

1. Europaparlamentet godkänner kommissionens förslag såsom ändrat av parlamentet.
2. Europaparlamentet anser att det finansiella referensbelopp som anges i kommissionens förslag måste vara förenligt med taket för rubrik 3a i den nya fleråriga budgetramen och påpekar att det årliga beloppet kommer att beslutas inom ramen för det årliga budgetförfarandet i enlighet med bestämmelserna i punkt 38 i det interinstitutionella avtalet av den 17 maj 2006 mellan Europaparlamentet, rådet och kommissionen om budgetdisciplin och sund ekonomisk förvaltning⁽¹⁾.
3. Kommissionen uppmanas att ändra sitt förslag i överensstämmelse härmed, i enlighet med artikel 250.2 i EG-fördraget.
4. Rådet uppmanas att underrätta Europaparlamentet om rådet har för avsikt att avvika från den text som parlamentet har godkänt.
5. Rådet uppmanas att på nytt höra Europaparlamentet om rådet har för avsikt att väsentligt ändra kommissionens förslag.
6. Europaparlamentet uppdrar åt talmannen att delge rådet och kommissionen parlamentets ståndpunkt.

⁽¹⁾ EUT C 139, 14.6.2006, s. 1.